AÑO II

relétono núm. 31

[ue de

las di

estancia

inmedia.

teceden

ta, en

macia

correo.

ei Dr. Pidi

NFERME

ción de Be

en la de So

as y recome

corporacion

reconocia

6, Barcelon

indo su vila

r falla?

rca je-

u vejez

tria en

na, Ma-

SA

odavia

tondas,

erias y

30 53.-

PIZA

Precios de suscripción y anuncios en cuarta plana

PAMPLONA Miércoles 16 de Febrero de 1898 Redacción y Administración: Espoz y Mina 2. 2.º derecha, — PAMPLONA —

Número 255

Apartado núm. 3

# Fabrica de paraguas

6 Pozo-Blanco 6

Paraguas fin de siglo, puños fan tasía, última novedad, á precios sin competencia. Clases inmejorables desde seis

reales.
Se ponen telas á paraguas y som brillas, inrrompibles y garantizadas,

desde seis reales.

Especialidad en toda clase de composturas de paraguas, sombrillas,
abanicos y bastones á precios económicos.

6, Pozo-Blanco, 6

# Buen local en alquiler

A propósito para cualquier industria.

Darán razón: Pelle erías, 76, primero, Pamplona.

Cerca de Pau hay un sacerdote profesor que aceptaría un alumno que desee pasar á Francia para aprender el francés, contabili dad é inglés.

Para más informes, en esta Administración.

#### Un verdadero medicamento

Accionar sobre el organismo enfermo ó debilitado por la enfermedad y encontrar un medicamento susceptible de facilitar la convalecencia y ayudar la naturaleza, al par que active las funciones generales, ese es el desideratum del médico.

Por esto no hay medicamento que se prescriba más frecuentemente que el yoduro de hierro, cuyas buenas propiedades han podido ser utilizadas gracias al procedimiento de Mr. Blancard en las píldoras al yoduro de hierro inalterable que llevan su nombre y que han si lo aprobadas por la Academia de Medicina de Pa-

Pero las imitaciones y las falsificaciones de tan excelente producto son frecuentes y, para emplear la preparación legitima, rogamos á los lectores que la usen se aseguren de su autenticidad exigiendo que la etiqueta lleve el nombre de BLAN CARD, las señas 40, Rue de Bonaparte, París y el Timbre de Garantía.

## Perfumería y guantería

Agua de colonia superior en botellas con cuenta gotas y cabida de 300 gramos á dos pesetas; también se vende por litros como el Rum y Quina.

Papel rizado para pantallas y para el corte.

Juan Delgado esquina á la fonda de La Perla.

#### Funeraria

cajas de todas clases
DE JOSE SAGUES
EL 30 POR 100 DE REBAJA

Bn esta antigua y acreditada Funeraria se construyen cajas de todas clases con elegancia y perfección. Gran rebaja de precios en cajas de hierro de primera clase: de 150 duros á 100; de 100 á 70; de 50 á 30 y las de 40 á 25. Especialidad en cajas de madera de 6 pesetas hasta 200.

Se amortaja y se hacen las diligencias del Juzgado gratis, encargando la caja en esta Funeraria. Servicio permanente.

NO EQUIVOCARSE: MAYOR, 39

# Camisería y Corbatería

DE ELIZALDE HERMANAS 2—SAN SATURNINO—2

Tienen el gusto de participar á sus constantes avorecedores y al público en general, que acaban de recibir un elegante y variado surtido de corbatas hechas exclusivamente para esta casa por as principales fábricas.

Tambien se han recibido batistas y sedas para a confección de camisas, últimos modelos, propias para la actual estación.

Se hacen arreglos en camisas de caballero á precios arreglados,

# EDICION DE LA MANANA

Para el HERALDO

#### Crónica parisiense

La Exposición de 1900.—Las vitrioleras de Paris.—Los teatros. —El gusto moderno.—Los proce sos.—Oradores de alquiter.—Modas.

Dos años solamente faltan para que París nos otrezca la mas grandiosa manifestación de cuanto puede la omnimoda voluntad del hombre.

La próxima Exposición Universal será una maravilla de prodigios y de progresos; en unos cuantos minares de hectáreas de terreno se condensará el universo entero: las cinco paretes del mundo se dan cita en la esplanada de los Inválidos y bajo la torre famosa de 300 metros desfinarán en imponente manifestación el génio la fuerza y las glorias del mundo en tero.

Paris es ya presa de una tiebre muy rayana del vértigo; la destruc ción impera en todo lo viejo; de cuyos escombros surge maravillosamente lo nuevo; los Campos Eliseos, el Sena, el Trocadero y el Campo de Marte son hoy campos inmensos de vida y actividad donde se escuchan los ensordecedores resoplidos del vapor, los alegres couplets de las brigadas obreras, el silbido de las locomotoras, los golpes y los martillazos ruidoso conjunto que presagia el delirium tremens, la locura el ma re magnum, la Exposición de 1900.

Las mujeres burladas aman la venganza; esto lo mismo sucede aquí que en otras partes.

Pero en París esas víctimas del desliz ó del amor tienen casi todas la manía del vitriolo y se valen del agua fuerte para vengarse del burlador, no matando sino inutilizando, cambiando en monstruosa visión el rostro del Adonis, los rasgos del Narciso infiel al Cupido casi siempre mercenario.

Si los hombres de aquí se preocuparan algo de las numerosas vengadoras que pululan por esas Avenidas de Dios, vivirían en constante sobresalto y hasta soñarían con el frasco de vitriolo, cuyos humeantes vapores se tamizan en los encajes de Bruselas con que cubre su pecho la degraffée parisiense.

En la vida se da i casos raros, incomprensibles; el sarcasmo y el con traste nos hacen reir agradablemente, los caprichos y las manías de algunos entes nos distraen y las vitrioleras sacan de todo ello su bene ficio.

Preguntádselo si nó á la célebre Leontina, la más famosa vitriolera de París é islas adyacentes á quien ha dado renombre en el mundo de las amorosas el último caso de vitriolación en la rue Dronot.

Un rico banquero ha pedido la mano de la vitriolera y el matrimonio será algo así como el jarro da agua fría que calme el incendio de un amor corrosivo, de una pasión que abrasa.

Hay quien dice que dicho banque ro es un amateur inteligente de grabados y que para su colección le faltaba un agua fuerte vivida.

En realidad, este es el colmo de la pasión por el agua fuerte.

La prensa española se lamente da que el público haya degene: ado en sus aficiones al arte, al teatro y á la música. El genero chico es la causa, dicen todos, esto matará completamente aquello.

Aquello es el arte, aquello es la literatura, la música, la poesía, la pintura y ¿porqué no decirlo? el alma misma del pueblo español, del país de las bellas artes. Si esto es cierto, es sencillamente desconsolador.

vá en zaga ni mucho menos á España y de demostrárnoslo se ha encargado el eximio Henri Lavedan con su obra dramática Catherine.

En ella, el autor nos presenta el sacrificio de un gran corazón, en ella nos hace aspirar el suave perfume de la virtud y merece bien los aplausos quien ha tenido valor para imponerse á los morenos, causándoles una decepción.

El público francés, en esto se parece sin duda al español; no esperábamos esto de Lavedán; estamos tan acostumbrados á ver y aplaudir el vicio en la vida, que nos causa sorpresa la virtud en la escena.

El público de hoy se asombra de los seres capaces de abnegación; el público de ayer no podía comprender los personajes que representaban el vicio.

Pasaron los tiempos en que los que silbaban al traidor desde el gallinero le esperaban á la puerta de los acto res para castigar su perfidia con un pié de paliza. Estamos tan acostumbrados á v rlo todo á través del vicio, que hoy resultan inverosímiles los hároes del bien.

Lavedan ha podido convencerse de la transformación del bien. Los morenos de hoy no quieren Catherines, hay que servirles Mesalinas. Cosi va il mondo.

El proceso de Zola será un nuevo pretexto para que se dé i cita en la sala de audiencia las más elegantes damas y ios más eucopetados seño

Pasó aquel tiempo en que las parisienses iban á la vista de Pranzini ó de Menesclou con un sandwiche en el bolsillo.

Cuanto más se ha criticado este gusto parisién otro tanto más se ha desarrollado la incomprensible afición á las representaciones en el teatro de The vis y aquellas salas son hoy salonos familiares de los habituados y el mismo buffet instalado bajo las bóvedas que vieron circular á los girondinos y cuyo deposito de cerveza está en el mismo calabozo de María Autonieta, ese ambigú antes casi abandonado es hoy un selecto restaurant, más aún que cualquiera del boulevard.

Rochefort decia el otro dia que salía del Palacio de Justicia como de una reunión pública.

Un observador de las costumbres de un pueblo tan especial como este, colocaría aquí unas cuantas consideraciones acerca de lo que revela tan pueril preocupación.

Pero, después del Panamá nada puede asombrarnos.

Las salas de audiencia son hoy la consecuencia natural de todo; son el punto de llegada, la estación final de la vitalidad misma de una raza; allí encuentran los ciudadanos de hoy las grandezas del país y allí se ventilan ahora los negocios públi-

La sociedad moderna es de oro.

Hay en París tantas y tan estram bóticas maneras de ganarse la vida que no me llamó la atención cuando at asistir á un entierro ultimamente me dijeron que el orador encargado de pronunciar un elegiaco discurso sobre la tumba del finado, era un orador alquilado por horas, ni más ni menos que los coches en los cuales habiamos ido al cementerio.

Esto parece incomprensible; pero es rigurosamente exacto.

Un hombre dotado de mediana voz y de buena mímica, capaz de pasar de lo jovial a lo patético; puede ganarse bien la pitanza en París; pues cada discurso le vale un al muerzo y un luis de veinte francos.

Antes de perorar infórmase de los títulos y de las cualidades que adornaban en vida al difunto, cuya precaución no siguió sin duda aquel orador fúnebre que decía sobre la tumba de un cadáver: ¡«Adios, excelente colega; la Sociedad de hombres de letras siente tu marcha en el alma!»

Pero de entre los concurrentes al acto, salió una voz compungida: «Gracias amigo mio por vuestros elogios; pero bien se ve que usted no ha conocido á la difunta!»

Tratábase de su suegra.

Nada hay más revolucionario que la moda.

Hoy se anuncia una revolución en los sombreros de señora.

Antes de indicáros la quiero deci-

ros como procede la moda en sus nuevas creaciones: nunca marcha por violentas sacudidas ni á saltos. Admite las transicciones y saca par tido del presente para preparar el porvenir.

No hace aún un año se llevaban mucho los sombreritos redondos con el ala levantada por detrás y con flores ó cintas que ocultaban el rodete

Este invierno el ala se lleva le vanta la del lado izquierdo y allí se coloca una moña de terciopelo rizado, la cual hace que la copa se in cline ligeramente del lado derecho.

Pues bien, esta moda tan graciosa desaparecerá en los sombreros de verano y, como el variar le postura solo es variar de dolor, el ala se levantará por delante y la frente irá engalanada con guirnaldas de flores ó con cintas de sega.

Los guantes se usan hoy lisos y sencillos, sin ninguna cadeneta en el dorso de la mano.

Hoy se emplea mucho como a lor no de trajes v sombreros un pequeño festoncito de crespón ó de muselina de seda.

Con él se ribetean los sombreros, las corbatas de puntilla, los bordes de las mangas, los cuellos y los bajos de las taldas. Los abunicos Imperio están muy

á la moda. Son muy pequeños y apanas si pueden lanzar una bocanadita de aire.

Hoy ya nadie usa los ligeros y

elegantes abanicos de pluma y, no se llevan ni siquiera en el teatro.

Antonio Ambroa.

París 14 de Febrero de 1898.

# NOTICIAS

La Excma. Diputación ha dirigido al señor ministro de la Guerra el si guiente telegrama:

«Llamados todos los reclutas cupo Cuba reemplazo 97 que no han em barcado todavía, de Navarra lo verificaron ochenta y tres voluntarios cupo península por lo que Diputa ción ruega encarecidamente se to men cuenta segun V. E. lo tiene acordado porque en otro caso daría mayor contingente que el señalado provincia.»

Los periódicos de Valladolid dan cuenta del acto, por todos conceptos plausible, que viene realizando una bella señorita vallisoletana llamada Pilar Oscariz, cuyo noble patriotismo puede verse por las siguientes líneas:

«En la última expedición de solda dos á Cuba y Filipinas Ilamó la atención de cuantos acudieron á la estación á despedirlos una jóven que en medio de aquellos animados grupos repartía cierta cantidad de dine ro, que los espedicionarios recibían con sincera gratitud.

Dicha joven sigue remitien lo mensualmente á uno de los jetes que se encuentran en Cuba, pequeñas cantidades metálicas con objeto de que sean repartidas entre los solda dos de los regimientos de Toledo é Isabel II, que pelean en aquella isla.»

Los periódicos locales piden al presidente de la Cruz Roja vallisoletana, que la patriótica joven Pilar Oscariz, figure en dicha Asociación como socia humanitaria.

Ha sido fallado á favor de S. M. la Reina el asunto del testamento otorgado por el señor Soler, instituyen do heredera universal de sus bienes á S. M.

# Información del "HERALDO DE NAVARRA,

(Servicio de la noche)

# Conferencia | telefónica

(PRIMERA)

Todos conformes

"El Imparcial,, ha recibido un importante cablegrama de Washington en el que se le dice que Mr. Sherman, ha dado cuenta al embajador en Madrid Mr. Woodford, de la contestación dada por el gobierno español sobre el asunto Dupuy.

Segun dicho cablegrama el gobierno desautoriza al señor Dupuy de Lome, negando que tenga validez alguna el conte

nido de la carta.

El presidente Mac Kinley ha concedido autorización para que se publique la manifestación del gabinete del señor Sagasta, añadiendo que está satisfecho de las explicaciones dadas por éste.

#### Los valores

Sigue notándose una pequeña baja en nuestros valores, re lacionada con el último incidente surgido entre España y el Norte de América.

#### Prohibición

El alcalde de Madrid señor conde de Romanones ha prohi. bido que el próximo Carnaval salga la carroza que tenía proyectada el semanario político "Gedeòn,, con la que se trata" ba de ridiculizar á los Estados Unidos.

#### ¿Qué hará?

Anúnciase para muy en bre ve un acto que se supone será de gran resonancia y que piensa realizar el general Weyler.

#### Cabecillas en París

En breve llegaràn à Paris los cabecillas fllipinos Aguinaldo y Llaneras para asistir al Congreso filipino que se celebrará en el mes próximo.

#### Otro sorteo

Para el dia 26 se anuncia un sorteo en el cuerpo jurídico, militar para el envío à Cuba de varios tenientes auditores.

#### Cable directo

Se ha informado farorablemente por el Consejo de Estado el proyecto de tender un cable directo entre Cuba y España, el cual partirà de Cadiz y tocará en Santa Cruz de Tenerife.

#### Naufragio

En Port Said ha naufragado un erucero inglés que encalló en aquellas aguas.

#### Los carlistas

Se asegura que los carlistas catalanes de alguna significación piensan protestar del acuerdo de ir à la lucha electoral siendo partidarios del retraimiento por ahora y de que la minoría no vuelva á las Córtes.

## El censo de Cuba

El señor Moret ha ordenado que se apresure la rectificación del censo de Cuba, necesaria para abrir el perìodo electoral.

#### Por si acaso

El Gobierno trata de adquirir directamente de una casa italiana el vapor "Garibaldi,, y algún otro de gran calado y buena construcción.

#### Las Córtes

Asegúrase que el dia 25 se publicará el decreto de disolución.

Bono.

# EDICION DE LA TARDE

16 de Febrero de 1898

Alstoria de la ley Sálica

«La ley 6.ª, título 1.º, libro 2.º del Fuero Juzgo previene que «si alguno probare de toler el regno al prínpe, reciba muerte... é sus cosas an en poder del Rey.»

La ley 1.3, título 3.9, libro 1.0 del Fiero Real (que es la 1.4, título 1.0, libro 3.0 de la Novísima Recopila cón) dispone que, «cuando quier cie avenga finamiento del Rey todos guarden el señorío é los deredios del Rey á fijo ó á la de su fija que reinase en su lugar... é si alguno, quier de gran guisa ó de menor guisa, esto no complere, él y todas sus cosas sean en poder del Rey, é laga dél y de sus cosas lo que qui-siere.»

La ley 2.2, título 7.9, libro 12 de la Novísima Recopilación impone gualmente la pena de confiscación le todos sus bienes al traidor.

No caben decisiones más adecualas al caso de que se trata. La letra el espíritu de estas leyes del reino senaladamente las de Partida, dicdas para librar á los pueblos de los males sin cuento que les acarrea el orimon de traición «que face contra persona del Rey, o contra la procumunal de la tierra», según la exresión de la mencionada ley 3.\*, no Bjan lugar á duda de que don Cars María Isidro de Borbón ha perdiel derecho á la corona y que le a perdido igualmente la línea de es cabeza. Sus hijos quedan prilos de todos los bienes que corresmian al padre; y el primero, el as apreciable de estos bienes, era ertamente el derecho de sucesión. us hijos, según la ley, «non pueden ber oficio alguno.» ¿Y como porían aspirar al de gobernar estos sinos? Su ulterior descendencia ocederá de una rama separada lel onco para los efectos de la suce Món que antes le correspondiera y nada ha podido trasmitirle des mes de declarada su incapacidad.

en vano se pretendería invocar s ideas generosas del siglo sobre no transmisión de las penas á la steridad inocente. V. M. se ha dig ado consagrar en el proyecto de aligo penal este principio tan connue á la sana moral como á una lítica ilustrada. Pero el caso en estión es muy distinto. La estabiad de los tronos, íntimamente engada con el bienestar de los pue os, no consiente por su propia (nde la creación de derechos perpelos é inamovibles en la importante ateria de sucesión á la corona colos que pueden y deben tener gar en un código civil para soste miento y amparo de la propiedad dividual. La suerte de una nación, ato al presente como en lo porver, quedaría expuesta á todos los ligros, sin ningun escudo ni deusa, si careciese de facultad para oveer á su propia conservación en rcunstancias tan extraordinarias omo las actuales. Y proveyendo á e la no irroga perjaicio á derecho de tercero, porque este derecho se halla osencialmente subordinado al ante nor é imprescriptible de la existen cia de la misma sociedad.

Tampoco tienen lugar las doctrinas comunes de los mayorazguistas, segun las cuales los liamados á la sucesión no derivan su derecho del n timo sucesor, sino del fundador. erimen de alta traición exigía medidas fundamentales que afianzasen los tronos y precavieran las convalsiones que alteran la paz de los pueblos. A esta clase pertenece la que con sabia previsión dictó el cé bre legislador de las Partidas, en mencionada ley 2.4, título 2.0, parnda 7.\*, y los fundadores de víncu-Lis que aspiraron á evitar su aniquilamiento por la aplicación de la pena que aquella impone á los reos de lesa in jestad, escogitaron la clausula de que «si alguno de sus descendientes seedores incurriese en el crimen expresado, se entendiera haber renanciado y perdido su derecho un da antes de perpetrado, y haber he cho tránsito al sucesor inmediato.» En el mayorazgo de la corona, meado por la ley 2.º, título 15, parti 2.ª no se encuentra el menor vesto de semejante cláusula de salve-

Por el centrario, cuando habla del trimite á los transversales, á falta sucesión directa, previene literalmente, «que lo faga el pariente más ropincuo, seyendo ome para ello, é habiendo fecho cosa por que lo

Ni era de esperar de la sabiduría legislador que hubiese dejado el no á merced de las pasiones, y sin competente seguridad que reclatel bien de la nación. El mayoraz de la corona, fundado para precatos horrores de la monarquía, los estragos de las guerras civiles, las

intrigas de las elecciones y las contiendas á mano armada sobre la sucesión del reino, lleva implícita, en cuanto á los derechos que ha creado para que puedan ser efectivos, la condición especial de «subsistir las cosas en el mismo estado sin resolu ción en contrario por parte del fundador.»

Es un hecho histórico indudable que le erigió el sabio autor de las Partidas prohijando la antiquísimo costumbre y ley del reino que recibió su estabilidad y firmeza de la unánime y simultánea voluntad de don Alfonso XI y de los asistentes á las Cortes de Alcala de Henares de 348, que su naturaleza se alteró, si se quiere, en las Cortes de 1713, pero las de 1789, celebradas con la misma solemnidad en unión con la pragmática de 1830, que dió publicidad á sus deliberaciones, restablecieron su forma primitiva.»

# Así paga el diablo...

La Tradición viene rompiendo lanzas á no abre de la insignificante minoría integrista del Ayuntamiento y en favor de los carlistas.

Ayer mismo comentamos algunos párratos del íntegro escritos en bue na forma aunque con mala intención.

Pero los carlistas son desagradecidos «de suyo» y en lugar de esti mar la defensa que tanto necesitan levanta El Pensamiento los dos remos, y sacude lo siguiente al colega integrista:

«Nosotros creemos que, para contestar con urgencia—al Ayuntamiento,—necesita la Diputación reunír á todos sus miembros, para que después de discutido el asunto recaiga acuerdo.

Y mal puede obrar con urgencia, cuando precisamente un diputado (el integrista señor Iturria), ha estado ausente por mucho tiempo del palacio p ovincial. Sin duda ha creido que siendo diputado por Pamplona, necesitaba ante todo trasladarse á la Córre para asistir en representación de los integristas navarros, á la Asamblea que ha celebrado su partido.

Conste que está muy lejos de nuestro deseo el celificar la conducta del señor Iturna. Nos concretamos á demostrar á La Tradición que no es oportuna, en sus columnas, la urgencia con que pide resuelva la Diputación, cuendo á ella no acude su correligionario señor Iturria.

Eso es nuestro propósito; y cumplido con toda la buena fè que nos anima, nos despedimos de La Tradición, con la frase usual en los que, con lealtad de siempre, dicen cuando discrepan de alguien: «por eso tan amigos como antes»

Siga la farsa por nosotros.

Pero no deja de tener gracia que los católicos que se creen con derecho á insurreccionarse con las armas en la mano, discutan el derecho que los demás católicos tienen de reunirse en asamblea pacífica de su partido.

Y eso lo pone El Pensamiento en la cabecera, como el dice, de sus columnas.

Lo cual prueba la importancia que conceden á la asamblea integrista, consecuencia del fracaso de la proyectada «reunión de los católi cos.»

De todos modos, merecido lo tiene La Tradición por meterse á don Quijote en causa tan fea.

«Así paga el diablo á quien bien le sirve.»

#### Noticia sensacional

#### La voladura del "Maine,,

El teléfono ha trasmitido la noticia de la voladura del acorazado nor teamericano *Maine* anclado en la-Habana.

Ignóranse hasta el presente las causas del siniestro marítimo llamado á producir sensación en toda Eu-

No faltarán, seguramente, juicios aventurados acerca del suceso; pero si como algunos han creido eran aviesas las intenciones de los yankes al mandar á Cuba aquel barco de guerra, hemos de reconocer que la Providencia vela por nosotros y castiga con mano dura á los que buscan nuestra ruina.

Lamentamos profundamente las desgracias personales que el siniestro marítimo ha causado, pero en ésto como en todo, preciso es acatar los juicios de Dios y los hechos que aparecen como su consecuencia.

# El matrimonio Zola

Mujer de nervios.—Sobriedad del gran novelista.

Mad. Zola, que continúa asistiendo á los debates de la vista a la que comparece su esposo en clase de acusado, sentándose al lado de los corresponsal s de El Imparcial у е La Tribuna de Rona, manifiés

A una pregunta del primero de

-i-lb at an ana to me not question

dichos corresponsales sobre si le amedrentaban llas manifestaciones contrarias á su esposo, contestó:

-Lo que desearía es que el populacho se atreviese á entrar en mi casa. Verian lo que es una mujer. Aunque no soy española, tengo el temple de sus compatriotas de usted.

Luego refirió que Zola—que con serva una gran serenidad de espíritu —ha aprovechado el dia de ayer para ordenar las notas de la audiencia.

Los largos debates no le han cansado. Sigue haciendo la vida sobria v ordenada que ya es en él un hábito inveterado.

Durante el interregno de las audiencias, mientras todo el mundo
acude á la buvette para tomar un
lunch, y mientras las señoras convierten la sala en un merendero co
miendo sandwiches, trutas y pasteles, Zola, sin abandonar su banqueta de acusado y rodeado de sus amigos, se come un pedazo de pan que
saca del bolsillo.

Cuando regresa á su casa hace su comida copiosa del dia, según cos tumbre adquirida desde la juventud y á las diez se acuesta.

#### Judiada

El proceso de Zola da alguna oportunidad á los siguientes datos:
Hay en Francia 71.200 judíos, según el censo más reciente, distribuidos de este modo.

En París 42.000, en la frontera del Este 19.000, en Burdeos 3.000 y en el resto del territorio 7.200.

El capital que poseen es de veinte mil millones de francos, en valores moviliarios, en su mayor parte; porque los judios ahora y siempre han tenido su dinero en forma que pueda cepto.

Avarra e mente, por lo que pueda ocurrir.

maestros y enseñanza.

Cuenca y cias que más cepto.

Navarra e Hay siete

Para que se vea lo que significa esa cantidad en una nación, baste decir que la fortuna moviliaria total de Francia es de 80.000 millones para 38 millones de habitantes y que sólo entre 71.200 de éstos reunen la cuarta parte de ese inmenso capital de 20.009 millones.

### NOTICIAS

Hemos visto con sumo gusto el interés que se toma la comisión del Ayuntamiento encargada del arbolado.

La plantación este año ha sido muy numerosa en las inmediaciones de la ciudad, razón por la que no podemos menos de felicitar sinceramente al encargado de este servicio señor Sagües, recomendándole, como complemento á tan importante mejora, el establecimiento de un cuerpo de vigilancia que se encargue de no permitir la destrucción de las tiernas plantas.

Nos complace tributar tales aplauso, precisamente por tratarse de personas que no profesan nuestras ideas.

Dicen de Zarauz que se encuentra enfermo en Madrid, el capitán de artillería don Javier de Elío, hijo del señor marqués de Vessolla y hermano del capitán de ingenieros, señor vizconde de Val de Erro.

Deseamos su pronto ativio.

Se ván recibiendo estos dias en la Diputación las actas del último sorteo y listas de los mozos del próximo llamamiento, cuyos documentos deben remitir los Ayuntamientos á los efectos del artículo 123, párrafo 18, de la ley vigente de reclutamiento.

Ha mejorado notablemente en la entermedad que sutría una de las hijas de nuestro amigo el bizarro general gobernador de Vitoria señor Gonzalez Tablas.

Nos congratulamos de ello since ramente.

En breve se publicará la relación de los doctores y catedráticos que tienen derecho á votar senador por este distrito universitario.

Noticias militares

Ha quedado vacante la escuela de Barillas, por haber dimitido la que desempeñaba doña Olegaria Ezcay.

Se han cerrado las escuelas de Ciga, Aniz, Berroeta y Almandoz, por haberse declarado el sarampión en los niños de dichas localidades.

Ha sido nombrada maestra auxiliar de la escuela de párvalos de Aldeanueva (Logroño) doña Cumegindis Perez de Albeniz, maestra que fué de Subiza.

Nuestro amigo don Francisco Chiquirrin, acompañado de su señora y sobrina, ha marchado á Garralda, en donde pasará un corto número de

Con escasa concurrencia se cele

bró la función de anoche en el Teatro Principal.

La señorita Gonzalez no pudo cantar por habérsele recrudecido la entermedad que padece; la señorita Mundi en cambio estuvo á gran altura, recibiendo aplausos merecidos.

Al señor Puchol se le aplaudió con justicia en La viejecita, donde desempeña el papel del capitán inglés sir Jorge.

Continúan con gran ahinco los ensayos de La guardia amarilla.

Noticias taurinas.

El domingo se verificó en la plaza de toros de la Habana, una de las corridas que llevó contratadas el diestro Luis Mazzantini.

Los toros de la ganadería de don Anastasio Martin resultaron buenos. Mazzantini estuvo superior en quites, con la muleía y con el estoque.

Centeno, que sustituye á Villa, estuvo muy desgraciado y su faena deslució. Se verificará el domingo próximo

la corrida á beneficio de Luis Mazzantini, lidiándose seis toros de la ganadería de Benjumea.

El aplaudido y valiente espada Pepe Hillo ha sido ajustado para torear una corrida en Bezieres, otra en Arlés, dos en Bordeaux y una en Barcelona.

La Gaceta publica las relaciones de lo que cada provincia española debe por concepto de instrucción pública y resultan las cifras verdaderamente desconsoladoras para los maestros y para los amantes de la enseñanza.

Cuenca y Málaga son las provincias que más adeudan por dicho con cepto.

Navarra es la que menos.

Hay siete provincias que no adeudan un céntimo y son: Alava, Barcelona, Búrgos, Guipúzcoa, Vizcaya, Pontevedra y Palencia

Se vé que afortunadamente Navaes la que menos adeuda; perc es sensible que no se halle entre las que pagan en su totalidad ese géneró de obligaciones.

Ha fallecido en Pontevedra la respetable y virtuosa señora doña Clara Mendez Nuñez, hermana del héroe del Callao.

Dicen de Barcelona:

«Se hallan mny excitados los car listas, con motivo de la actitud en que se colocan los que desean ir á la lucha electoral, contraviniendo las órdenes de don Carlos y los deseos de la mayaría del partido.

Propónense los elementos levantiscos elevar un mensaje de protesta contra los partidarios de las elecciones.»

---

Gobierno civil.

Hoy se han expedido cinco licencias de pesca.

En Arroniz ha sido herida de pronóstico reservado, con instrumento punzante, la vecina de dicha villa Blasa Echeverría, de 66 años de edad.

El agresor Higinio Fernandez, se encuentra á disposición del juzgado que instruye el correspondiente sumario.

En el depósito municipal se en cuentran cuatro detenidos.

Ha fallecido en Bruenn el conocido estadista austriaco conde de Kalnoky, á la edad de sesenta y seis años.

El premio gordo del último sorteo ha tocado íntegro al exministro don Raimundo Fernández Villaverde.

Ha fallecido la madre del conocido comerciante, don Casildo Irianto.

comerciante, don Casildo Iriarte, á quien enviamos nuestro sincero pésame.

El geueral gobernador militar de esta plaza, ha obsequiado hoy con un banquete á los jefes del regimiento de caballería de Numancia.

Nuestro paisano don Anselmo Martinez é Irureta representante en Vitoria de la importante casa de banca de Benard y compañía establecida en Madrid ha sido nombrado en virtud de R. O. dictada por el Ministerio de Fomento, Corredor de Comercio en Vitoria.

En Elizondo se registran numerosos casos de trancazo; pero de un trancazo especial, que viene acompañado de una especial de tifus.

Hay casas donde se encuentran con dicha enfermedad cinco ó seis individuos de la misma familia.

S. M. la Reina Regente, de acuerdo con lo propuesto por el ministro de la Guerra y el capitán general de Filipinas, ha nombrado, por Real or-

den de 11 de Febrero, caballeros de la orden de Carlos III, libres de gas tos, á los frailes agustinos, fray Jose Rodriguez y fray Fernando Vázquez, párrocos de Magalang y Concepción, por sus méritos señalados en las operaciones y acción del Camansi (Pameraga) en 27 y 28 de Noviembre de 1897.

Centro de obreros.—En el salón principal de este Centro se celebra rán dos veladas de recreo, los dias 20 y 22 del mes actual, á las tres y media de la tarde.

Las puertas estarán abiertas para las tres.

Las personas invitadas haran la entrada por la puerta lateral, y los alumnos por la central del salón.

Los billetes sirven para los dos dias; en el primero bastará enseñar. los á la entrada, y en el segundo, serán recogidos por los conserjes.

Por nuestra parte, agradecemos la tarjeta de invitación que han tenido la bondad de remitirnos.

Para el cargo de secretario del Banco de España en Vitoria vacante por el traslado de don Eduardo Azpeitia, ha sido nombrado el oficial de la misma dependencia amigo nuestro don Antoliano Obanos, con ascenso en su carrera.

Nuestra enhorabuena al señor Obanos, que ayer tomó posesión del cargo que se le ha conferido.

La comisión provincial de Guipúz. coa ha acordado que en la carretera de Hernani á Goizuetz, en el límite de aquella provincia con la de Navarra, se construya una caseta para el resguardo provincial.

rodo é Du

Hoy ha marchado á Burgos con su distinguida familia nuestro amigo el oficial primero de Administración militar don Alejandro Bernal, desetinado á Cuba.

Le deseamos un feliz viaje.

Ha sido nombrada expendedora de

tabacos de Huarte Araquil doña Clotilde Learta y Muzquiz.

->:+-

Audiencia.

Sentencias dictadas.—Una en la causa incoada en el Juzgado de Estella, por el delito de hurto, contra Domingo Ancedo Subero, por la que se le condena á tres meses y un dia de arresto mayor, á que abone en con-

cepto de indemnización de perjui-

cios á Manuel Lapuerta, la cantidad de ocho pesetas y al pago de costas.
Otra en la procedente de dicho Juzgado y seguida contra Francisco Martinez y Martinez, por amenazas, condenando al mismo á un mes y un dia de arresto mayor, á la multa de 125 pesetas y pago de costas.

Señalamiento.—Mañana se verá en juicio oral la causa instruída en el Juzgado de Estella, contra Martín Arellano, por disparo, en cuyo acto declararán tres testigos.

Hemos oido decir que se ha comunicado al Ayuntamiento de esta capital, el acuerdo recaido en la segunda instancia dirigida por aquél á la

Diputación.

La corporación provincial ha confirmado en todas sus partes la primera resolución por la que se negaban los arbitrios solicitados.

-----

Pérdida.—La persona que hubiese encontrado una pulsera de cadena de oro, con una monedita para dije que se ha perdido esta tarde, desde la huerta de Hnici, portal de Rochapea, Chapitela, hasta la Plaza del Castillo, se servirá entregarla á di cha Plaza, núm. 13, 2.º y se gratificará.

(SE HA ENCENDIDO PARA V. ESTE FARO)

"Creo que el Gobierno debia erijir inmediatamente un nuevo faro en el punto de la costa de Florida, que he marcado. Es lugar peligroso en que los buques pueden aconcharse contra la costa y perderse.»

Así escribe un capitan al gobierno de los Estados Unidos. Se refiere á un punto de la costa de América y no hay duda de que tiene razón. No puede haber demasiados avisos contra los peligros. La siguiente carta, que se imprime con las mismas palabras, del que la escribió, puede ser una especie de faro para muchos de nuestros lectores. La escribe la señora Plowright, mujer de William Plowright de Lincolnshire. Bake. y. Cheetham Street 23, North Street, Cheetham, Manchester.

La señora dice: En la primavera de 1889 pa lecia de enfermedad del corazón y deb lidad general, llevando así desde Abril á Septiembre. Al principio la enfermedad se apoderó de mí sin que casi me diese cuenta. Me sentia languidecer, me cansaba á poco que hiciera, me faltaba la respiración y me desmavaba. No podia comer, ni dormia bien. Siempre habia tenido nn genio alegre, pero se efectuó un cambio y pronto me vi cansada y desanimada. Sentia mucho dolor en el pecho y región del corazón y no podia comer nada sin disgusto. Hasta para tragar un poco de acqua sentia delas

agua sentia dolor.

Asi pasaron algunas semanas, atendiendo slatrabajo de la tienda y de la casa, pero sintiendo me muy abatida. Probé medicinas simples (1 us soy muy contraria á medicinarme) más creí que debia hacer algo por aliviarme. No poniendome, mejor, consulté al médico de la casa, persona que tiene mucha clientela y está muy bien considera.

da. Despues de un examen cuidadoso me dijo que tenia congestión del higado, enfermedad del corazón y debilidad. Me estavo asi tiendo algunos meses. Me daba medicinas, que por el momento me hacian provecho y luego caia en mi estado anterior. De cuando en cuando el corazón dejaba de latir y tenía toda la apariencia de estarme mur.endo. Esto me llenaba de alarma pero á poco revivía y me sentía mejor.

Esto me dijeron que era lo que se llama angina pectoris y se dice enfermedad incurable Así seguí hasta fines de Agosto, cuando mi marido y etros amigos me persuadieron, á que probara el Jarabe curativo de la Madre Seigel. Mi marido había tomado ya un poco de una botellla de esta medicina y yo había leído algo sobre ella en un libro que habían dejado en la tienda. Sin embargo, no creía que me haría mucho provecho Empecé tomando quince gotas y como no daban buen resultado, tomé treinta gotas, siguiendo lo que se aconseja. Esta dosis parecía conveniente, pues después de una botella empecé à sentirme más fuerte. Los dolores en el pecho y en los costados desaparecieron gradualmente y al cabo de las dos botellas se había restablecido mi salud Ahora estoy muy buena y no me ha vuelto á dar trabajo el corazón.

Esta es la relación que hace la señora Plowright en calma y desapasionadamente. No le hemos anadido nada, ni nada le hemos quitado. El lector preguntará cómo es que una persona que màs de una vez ha tenido la apariencia y se ha sentido en estado de muerte, ha podido recobrar tan pronto la salud con una sola medicina despues de no haber dado resultado el tratamiento de un médico hábil. A esta pregunta estamos obligados á dar una contestación razonable y satisfactoria. No estamos en la época de la magia ni de los milagros. El creador obra por medio de sus leyes y deja á los hombres que averigiten lo que son por medio de la experiencia y la observación. La enfermedad real de esta señora era indigestión, producida sin duda por un trabajo excesivo y posiblemente por falta de precaución con respecto á la comida y el sueño. En estaenfermedad común y peligrosa el estómago está constantemente más ó menos inflamado por un gas, que se produce por el alimento en descomposición y fermentación. Esto hace que el estó mago, oprima al corazón, que está por encima, produciéndose asi la palpitación irregular, la paralización y el desmayo. El remedio empleado, Jarabe curativo de la

Madre Seigel, atacó este estado alarmante de cosas, curando la verdadera enfermedad, que la ocasionaba indigsstión y estrenimiento Este aso debe servir de aviso contra la tendencia á equivocar los síntomas por la causa. Esta señora ha tenido la fortuna de emplear el único remedio existente antes de que la situación se hiciera más crítica de lo que ya era.

El Jarabe Curativo de la Madre Seigel está de venta en todas las farmacias, droguerías y expendedurías de medicinas del mundo. Precio de Frasco, 14 reales: Frasquito, 8 reales

Venta de casa En Pamplona, voluntad de su dueño, se vende la núm. 11 de la calle Santo Andía.

Para tratar de la misma, San Lorenzo, 25, 1.0

#### Información del

"HERALDO DE NAVARRA, (Servicio de la tarde)

# Conferencia telefónica

(SEGUNDA)

Voladura del "Maine... 16 (3'25 t.)

Un telegrama recibido en las últimas horas de la noche en Madrid dà cuenta de una explosión ocurrida á bordo del vapor "Maine,, y que ha tenido fatalisimas consecuencias.

El hecho

Parece ser que poco despues de oscurecer se iniciò un pequeno incendio en las bodegas del crucero norteamericano, al que, en un principio, no se eoncedió gran importancia.

Extendido el juego recalentose la dinamo produciéndose una explosión que causó grandísimas averías que lo dejaron completamente inservible.

Segunda explosión

Al procederse à los trabajos de salvamento y cuando toda la tripulación obedecía las drdenes del comandante manio. braba para contrarrestar los efectos deplorables causados por la primera explosion, se produjo una segunda, de resultados desastrosísimos puesto que inmediatamente à conse cuencia de la misma se fué à pique el "Maine.,,

#### Las victimas

Hasta la fecha se desconoce el número de victimas causadas por este siniestro.

Esto no obstante, sábese que ha perecido la mayoría de la tripulación del buque yankee.

#### Auxilios

Nuestros marinos prestaron eficar concurso á los yankees para el salvamento del buque, creyèndose que han fallecido varios de ellos à consecuencia de la explosión.

Sensación

En la Habana reina gran pànico con motivo de lo ocurrido. En Madrid ha causado la noticia gran sensación, siendo objeto de todas las conversa-

#### Confirmación

ciones.

El gobierno ha recibido un extenso cablegrama de Cuba en el que se congrman las noticias ya telegrafiadas.

Agrega el referido despacho que el hecho ha sido puramente casual y que hasta ahora no puede precisarse el número de bajas ocurridas.

Esto es lo único que ha podido saberse del texto del telegrama oficial que el Gobierno no ha comunicado todavía à la prensa.

#### Visita

El señor ministro de la Guerra ha estado en Palacio à dar cuenta á S. M. la Reina de la desgracia ocurrida en la bahía de la Habana.

Parece que S. M. se ha mostrado muy sentida de tal des gracia.

#### A operaciones

Los generales Marina y Bernal han salido de la Habana con rumbo á Oriente para tomar parte activa en las operaciones militares.

#### Hechos de armas

El cable dá cuenta de un glorioso hecho de armas realizado por un sargento y varios soldados cerca de San Antonio de los Baños.

En este combate nuestras tro pas hicieron huir al enemigo al que causaron dos muertos.

Se apoderaron tambien de la célebre amazona Isabelita Rubio que al principio de la insurrección se unió á Maceo conti nuando la campaña hasta aho

El general Nario ha practicado también brillantes operaciones, destruyendo dos cam pamentos pertenecientes á la partida que acaudilla el cabecilla Calixto García,

Las bajas del enemigo fueron numerosas.

Nosotros tuvimos heridos á los tenientes Manzano, Deva y Boniche, así como también el mèdico Rodriguez y 44 solda-

#### Viajero

Ha llegado á la Habana el gobernador civil de Santa Clara don Marcos García, conferenciando inmediatamente despues de su llegada con el general Blanco.

Dicese que el excabecilla García ha llevado à la Haba. na una misión de suma importancia, de la que indudablemente han de desprenderse en breve sucesos muy halagadores para la causa de España.

#### Interview con Sagasta

Un conocido periodista madrileño ha tenido una "interview,, con el jefe del gobierno señor Sagasta.

Este se ha manifestado extrañado de que se criticaran las explicaciones dadas por el gobierno de España al de los Estados Unidos.

Hacer otra cosa-ha dicko el señor Sagasta-sería aprobar la conducta de Dupuy de Lome, lo cual hubiera constitui. do una gran injusticia.

Preguntado el señor Sagasta por el periodista de si había quedado zanjado el incidente producido por la carta, entre España y el gabinete de Washington ha contestado afirmativamente.

Advertido el jefe del partido liberal por el periodista de que era opinión general que los Estados Unidos no debían de haber pedido satisfacciones de ningún género, Sagasta ha contestado: ¡Pero si no las han pedido! ¡Si se han limitado exclusivamente à manifestarse resentidos por las manifesta. ciones hechas en la carta de

Habiéndosele señalado la par ticularidad de que el Gobierno español no hizo lo propio con

Dupuy de Lome.

Mr. Taylor, ha manifestado el presidente que cuando Taylor se manifestò contra el Gobier. no español era un caballero particular, mientras que Dupuy de Lome ocupaba un cargo oficial de importancia en virtud del cual hacía las manifes. taciones que tanto han ofendido á los yankees.

#### La firma

La de hoy ha carecido de in. terés.

Bono.

### Conferencia telefónica

(TERCERA)

Más del "Maine. Detalles de lo ocurrido

16 (4'45 tarde.)

Siguense recibiendo nuevos detalles de la explosion ocurrida à bordo del acorazado "Maine ...

La version primeramente circulada dice que aquella se produjo por la explosión de la bomba.

#### El Alfonso XII

El buque que màs cercano estaba al "Maine,, en el momento de ocurrir la explosión era el"Alfonso XII,, que inmedia tamente tuvo que soltar amarras para no sufrir arerías, ya que milagrosamente consiguió no tenerlas en el primer mo. mento.

Casi en el acto encendiò su reflector eléctrico, enfocándo. lo hacia el vapor náufrago con objeto de que pudieran prestarse los primeros auxilios con gran precisión y seguridades de éxito.

#### El primer auxilio

Inmediatamente salieron algunas lanchas de la capitania general del puerto, pero al acercarse al buque náufrago recibieron orden de retirarse advertidos por el comandante del "Maine,, de que en el interior de éste existía un parque en el que había depositadas cantidades de importancia de dinamita y buen número de granadas cargadas.

#### Los primeros heridos

Esto no obstante se recogieron los primeros heridos que fueron conducidos inmediata. mente á la machina del puer.

#### Las autoridades

Inmediatamente de ocurrido el siniestro se personaron en el puerto los generales Blanco, Solano y Gonzalez Parra. do, que dieron órdenes termi. nantes para proceder al salva. mento y á la averiguación de las causas que motivaron la explosión.

### Víctimas

Dada la confusión que reina, hasta la fecha no se conocen exactamente las desgracias personales ocurridas.

Los ùltimos telegramas recibidos dicen que ha perecido la mayoría de la oficialidad y más de la cuarta parte de la tripulación ó sea unos cien marineros.

Se cree que muchos de ellos han perecido ahogados.

#### La causa

El jefe del puerto de la Habana se presentò inmediata. mente al comandante del "Mai ne,, interrogàndole acerca de las causas que habian motivado la explosión, contestàndole éste que nada podía decirle en aquellos momentos de verdaderà confusión.

#### Salvados

Casualmente se salvaron de la explosion el comandante des "Maine,, y cuarenta más que se encontraban cenando á bordo de un vapor mercante.

#### Blanco y Lee

El general Lee que tambien se personó en el puerto conferenció con el general Blanco.

Este le expresó el sentimiento que le habia causado la ho rrorosa desgracia y puso á su disposición cuantos recursos y

auxilios fueran necesarias para remediar en lo posible los daño s causados por la explosión.

Telefonema de la Bolsa

COTIZACION COMPARADA

BOLSA DE MADRID

Deuda perpetus al 4 ojo in-

Deuda perpetua fin corrien-

Deuda perpetua fin próximo

Deuda perpetua al 4 ojo ex-

Acciones del Banco de Es-

Deuda amortizable al 4 ojo

Compañia arrendataria de

Billetes de Cuba (1886). .

Billetes Cuha (1890) li-

beradas. . . . . . . .

Aduanas. . . . . . . .

CAMBIOS EXTRANJEROS

BOLSA DE PARIS.

Paris, á la vista. . . . .

Londres, á la vista. . . .

Buenos Aires 14 Oro, 263 por 100

4 ojo exterior. . . . 61'18 61'40

3 010 francés. . . . 103'60 103'67

Representante un esta plaza el corredor de co-

mercio don Antonio García Peña, Plaza de la

Constitución 27, entresuele y 4°, teléfono 127.

Boletin del dia

SECCION RELIGIOSA

Cultos para el dia 17

Santo del dia. - San Julian de Capadocia! mr.

El oficio divino es de San Anastasio mártir

En la Catadral.-A las nueve de la mañana

En San Saturnino. - Cuarenta ho:as.' Se ex-

pone S. D. M. á las cuatro y media y se reserva

Valores locales y provinciales

Cotización del dia de hoy

Venta

102'80

102'50

102'50

á las seis y media terminando con el rosario.

horas canónicas y misa conve tual A las tres de

con rito semi-doble y color encarna lo.

la tarde visperas, com letas y rosario.

Acciones Crédito Navano .

Deuda Provincial 5. 010.

Obligaciones Fábrica Villava

Acciones de Iruña. . . .

Obligaciones provinciales

Electra-Recajo. . . .

id de Vera. . . .

Varones I, hembras I. Total 2.

edad, n tural de Vidaurreta.

en Pamplona.

Fabrica de Villaba

Sociedad Arteta .

Vinicola. . . .

Tejeria mecanica

Carretera del Baztan

Municipal 5. 010 .

4. 1[2 0[0 .

DEMOGRAFIA

NACIMIENTOS

DEFUNCIONES

de Garinoain; Fernando Irujo, de 58 años de

MATRIMONIOS

CHIFLADURAS

GEROGLIFICOS

Primero

A SIMA A

Segundo

Tercero

A MORA A ROSA

CHARADA EN ACCION

(Remitido por El barón Duclaise.)

(Remitido desde Sanguesa por A. B. D.)

(Remitido por El abate Faria.)

Doroteo Lostao y Mauricia Iturvide, residentes

Eugenio Azpeitia, de 65 años de edad, natural

Betelu.

ORO ARGENTINO

Bénard y C. (Madrid: Salon del Prado 5

Nuevas obligaciones de

terior. . . . . . . . . .

Dia 15 | Dia 16

64'60 64'90

415'00 415'00

224'00 223'00

92'25 92'69

64'55

80'75

76'75

76'10

95'90

32'95

33'58

64'75

80'90

96'10

Le ofreció al efecto camillas, medicamentos y recursos de otro genero, que el consul Lee agradeciò con frases corteses.

#### Conmoción

Dicen los telegramas recibidos de la Habana que por efec to de la explosión se conmovieron los edificios más distantes del puerto, algunos de los cuales han quedado bastante re sentidos.

Se habla de pèrdidas materia les de consideración.

#### El efecto moral

El efecto que hasta ahora siente la opinion pública por la desgracia ocurrida al cruce ro "Maine,, es de viva curiosidad, sin que en ella se mexcle sentimiento alguno determina

Esto no obstante, como se tra ta de una desgracia ocurrida à nación que se tiene por amiga nuestra, y conocidos además los sentimientos caritativos del pueblo español se atiende con gran cuidado à los heridos que han resultado en la catás trofe.

#### Conferencias

Han abundado en la Habana con motivo de la catástrofe.

El general Blanco ha llama do a Palacio el consul Lee para comenzar las indagaciones por las que se pueda conocer la causa verdadera de la explo sión.

#### Los primeros heridos

De los 42 heridos que fueron recogidos en los primeros mo mentos, 34 fueron conducidos al hospital más próximo y 8 fueron auxiliados en las ofici nas de la machina del puerto.

#### Versión

La que más parece acercarse á la realidad es la que dice que estalló el motor de la lux e'èc.

#### La detonucion

Fué tan horrorosa que se oyó no solo en la ciudad sino que tambièn en Regla y otras poblaciones cercanas à la Habana.

Atraidas por el ruido acudie. ron al puerto más de 40.000

personas.

Hubo necesidad de tomar grandes medidas de precaución al objeto de que no ocurrieran desgracias personales.

#### Triste espectáculo

Un telegrama recibido de la Habana dice que despues de media noche y al resplandor de la lux que irradiaba el reflector del "Alfonso XII,, se veían en los palos y bergas del "Maine,,, varios marineros yankees colgados.

El efecto que la vista de esto produjo fué tristísimo, máxime cuando no podia prestàrse. les auxilios porque los restos del vapor eran consumidos po co á poco por el voraz elemen.

#### Consejo

Los secretarios del gobierno insular se reunieron inmediatamente en Consejo acordando que el señor Galvez visitara al general Blanco para ofrecerle tu concurso en cuanto lo estimase necesario; tanto para el auxilio de los nàufragos cuanto para practicar indagaciones en averiguación de la causa del siniestro.

Igual ofrecimiento se hivo al consul Lee.

#### Más ofrecimientos

Todas las personalidades políticas de la capital, entre ellas los señores Giberga y Amblard manifestaron su sentimiento al consul yankee y ofrecieron à éste y al general Blanco su concurso personal.

#### Bien impresionado

Parece que el consul Lee en medio del disgusto que le ha producido la horrible desgra. cia se muestra satisfecho de las pruebas de simpatia que recibe con motivo de la misma. Peris.

Solución á las chifladuras del último dia:

Primera, al problema ganó dos reales. Segunda, Contraste. Tercera, Letaero. Cuarta, Voca bulario Quinta, Comediante. Sexta, Antecesores

Cascabelillo

#### HERALDO DE NAVARRA CUPON DE LA SECCIÓN DE CHIFLADURAS Dia 16 de Febrero de 1898

Impreuta de Juan Sans

OPE QUE sidera"

peion Sope (Pam bre de salon lebra s dias

9 gas

zquez

res y para án la y 108 on, DS\_d08 senar. undo.

jes. nos la tenido io del acante llardo oficial

amigo s, con or Oba. il car. lipúz. retera

limite

Nava. ara el con so ngo el ración , desa

ora de

a Clo-

en la e Estetra Do. que se dia de n conerjuintidad ostas.

ncisco nazas, syuu ilta de verá ída en Martin o acto

dicho

municaniegunel á la connega.

ubieadena a dije desde ochaga del a di grati-

FARO ediata. osta de roso en ntra la os Esta a costa razon. itra los me con uestros

mujer

Bake. y

eetham,

g pale d gen" bre. Al sin que cer, me respimer, ni nio aleor en el comer poco de

endo al

tiende-

s (1 ues ref que ndome

2008 Ministerio de Cultura

# L' UNION

Combañía anónima de seguros contra incendios



Establecida en Paris, 15, rue de la Banque. Reconocida en España por Reas orden y sometida á su legis ación

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1896 Capital social. . . . . . . . . . . . . . . . . 76.583.905 Primas à recibir . . . . . . . . . . . . . . . . .

> 96.718.905 Total de garantías. . . .

> > Compañía de seguros á prima fija

SOBRE LA VIDA

Peletier, 9, desde el año 1865.

Establecida en París, calle Le

Vigilada por el Gobierno fran-

Autorizada en España por real

orden de 15 de Octubre de 1881.

120 millones de francos

Especialidad de la Compañía,

Fondos de garantia

Seguro Complementario.

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896, pesetas: 15.986.763.085 Siniestros pagados áesde el origen de la Compañía » 211.246.625

Esta gran compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra ncendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de

la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades muebles é in muebles; garantiza tambien á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de sinies.

Los setenta años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Subdirector en Pampiona PEDRO RIEZU, Nueva, 20, 3.0

Compañia de seguros contra incendios A PRIMA FIJA

Esta gran compañía es la más antigua en España, habiendo satisfecho desde su tundación hasta el 31 de Diciembre de 1896 por

180,285 siniestros la enorme suma de pesetas

142.596.820'46

con una garantia de pesetas

74.000.000

Dirección general de la compañía en París, calle Le Peletier 8. Representación en España Madrid, Puerta del Sol 10 y Preciados 1.

Director<sup>®</sup> particular en Pamplona

Fermin León, San Francisco 14, 3.°

## \* BRONQUITIS, CATARROS, TISIS \*





Principio activo del ascite de higado de bacalas, hipofosfitos y cuasina del Dr. PIZA

Primer preparador español de dicho medicamento. Premiado con MEDALLAS de ORO en la Exposición Universal de Barcelona de 1888, en la Exposición Concurso de París de 1895 y Gran premio en la Exposición de Suez de 1896.

El Morrhuol contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados médicos en su clientela han demostrado que el Morrhuol es mucho más eficaz que el aceite y sus emulsiones. De la unión del Morrhuol con los hipofosfitos y la cuasina resulta el mejor reconstituyente hasta hoy conocido, escita el apetito; dando resultados sorprendentes en el tratamiento de la tisis pulmonar, bronquitis, raquitismo, e crófula, linfatismo y debilidad general. No contiene el Morrhuol grasa alguna; puede tomarse en verano como en invierno.—De venta al por mayor y menor venta al por mayor y menor



Farmacia del autor. Plaza del Pino, 6, BARCELON

y principales de América

# Y CARBONES MINERALES

Clases superiores para estufas y cocinas económicas. Calle de Santo Domingo 2 (CASA DE UTRAY). Se sirve á domicilio. Mínimun de venta 100 kilógramos.

La Harina lacteada Nestlé está recomendada desde hace mas de 30 años por las PRIMERAS AUTORIDADES MÉDICAS de TODOS LOS PAISES. Es el alimente mas generalizado y mas apreciade pera los nines y los enfermes.

# 20 diplomas HAR



. Impresta do Buca Aug

La Harina lacteada Nestlé contiene la mejor leche de los Alpes Suizos.

La Harina lacteada Nestlé es de muy facil digestión.

La Harina lacteada Nestlé evita los vómitos y diarrea.

La Harina lacteada Nestlé facilita el destete y la dentición.

La Harina lacteada Nestlé la toman con guste los niños. La Harina lacteada Nestlé

es de una preparación facil y rápida. La Harina lacteada Nestlé

reemplaza ventajosamente la leche materna cuando esta es deficiente. La Harina lacteada Nestló es sobre todo de un gran valor durante los calores del verano cuando los niños son acometidos de enfermedades intestinales. De venta en la Farmacias, Droguerias y Ultramarinos

Para pouluvo unigirso a la sonor Viuda de Kalao, Komero, de Jerez de la Frontera, unico agente en toda España.

#### Tónico-genitales del DOCTOR MORALES

Célebres píldoras para la completa y segura curación IMPOTENCIA debilidad es-

permatorrea y esterilidad. Cuentan 30 años de éxitos y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 30 reales caja, y se remiten por correo a todas partes.—Dr. Morales Carretas 39 Madrid,-En Pampiona farmacia de J. Valencia.

#### La Perfecta

Zapatería y almacén de calzado

#### DE BRUNO AVALOS

7-PLAZA DEL CASTILLO-7 Recomienda á su numerosa clien tela y al público en general no visite otro sin antes ver la gran baratura de precios y clases de los materiales invertidos en los mismos. Hay gran

surtido en todas clases y precios. Especialidad en calzado sobre medida. Se toman medidas á domicilio previo aviso.

No confundirse

-7PLAZA DEL CASTILLO-7

KETTERER

# Vendedores

Se neces tan para la venta pública del HERALDO DE NAVARRA en esta capital.

# Papel para envolver

Se vende en la administración de este periódico.

#### VAPORES CORREOS

para Montevideo y Buenos Aires Con salidas de los puertos de Pa-

sajes, Barcelona y Burdeos. Para cargas, pasages y giros diri-girse á don Domingo Apeste-guía, plaza del Castillo, 38, piso se-

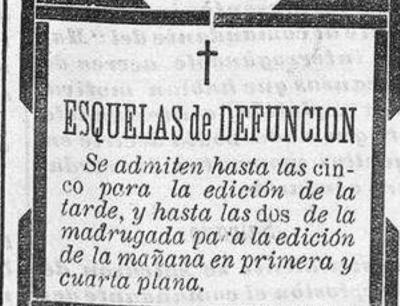
gund, o Pamplona. Casa en Buenos Aires: Rivadavia aronúm 4138

# Dr. Tomas Arnal

Especialista en enfermedades de la vista Más de 25 años dedicado exclusivamente á la curación y operaciones de los ojos.

Honorarios módicos; á buen juicio del profesor.

Consulta de diez á una. Coso 13, segundo Zaragoza (frente al arco de San Roque.)

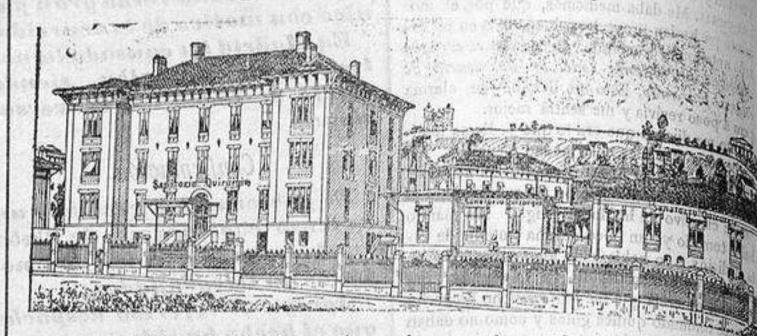


#### Farmacia nueva de Sola PRECIOS ECONOMICOS

Se a im ten confucciones de fami has de la población y de pueblos en conjunto.

Abierta toda la noche. Constitución 4 y Estateta 32.

# Sanatorio quirúrgico del doctor Madrazo SANTANDER



Por satisfacer todas las exigencias que la moderna cirujía reclama hállase este centro colocado á la cabeza de los demás de su indole

En él se tratan todo genero de afecciones para cuya curación haga necesaria la práctica de alguna operación, y para que de la beneficios de este establecimiento puedan disfrutar las dife rentes clases sociales, se han dividido en tres clases las estancias bajo los tipos siguientes: primera, 20 pesetas; segunda, 10 pesetas tercera, 5 pesetas diarias.

NOTAS. En las dos primeras clases puede el enfermo ir acom. pañado de un individuo de su familia ó por algun sirviente.

Las consultas se dirigirán al director, que las contestará inmedia. tamente, sin exigir honorarios por ellas ni por cuantos antecedenta se pidan.

# LITINA SOLUBLE

DEL DOCTOR ABADIA

Unc ó dos frascos bastan para curar el reuma y a gota, en l mayoria de los casos uno. De venta: En Pamplona, farmacia de Negrillos; en Allo, farmacia de Abadía. Se remiten por correo.



# Para las enfermedades urinarias SANDALO PIZA MIL PESETAS

que presente Cápsulas de sándalo mejores que las dei Dr. Pizid aarcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDA DES URINARIAS. Premiado con medalla de oro en la Exposición de Baros. m na de 1888, Gran Concurso de París de 1895 y Gran premio en la de Sun de 1896. Diez y ocho años de éxito creciente. Unicas aprobadas y recomendadas por las reales academias de Barcelona y Mallorca. Varias corporacions científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventaja sobre todos sus similares.

Frasco 14 reales. Farmacia del Dr. Pizá, Plaza del Pino, 6, Barcelona principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor. NO FIARSE DE IMITACIONES, PEDID SANDALO PIZÁ

# HERALDO DE NAVARRA

DIARIO DE LA TARDE

Es el único que publica dos ediciones diarias, verdad: una de la madrugada con alcance telefónico y telegráfico de última hora para los suscriptores de fuera de la capital; y otra para Pamplona con dos o màs conferencias telefónicas según la abundancia de noticias lo reclame.

El Heraldo de Navarra adelanta doce heras la información á todos los periódicos locales y diecioche à los de Madrid.

Corresponsales en Madrid, Barcelona, Zaragoza, Bilbao, San Sebastian, Vitoria, en América é Islas Filipinas.

## PRÉCIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Pamplona un mes 1 peseta, tres meses 3 pesetas, un semestre 6 pesetas, un año 12 pesetas; en el resto de España un trimestre 4 pesetas; un semestre 7'50 pesetas, un año 14 pesetas; en América un semestre 20 pesetas, un año 40 pesetas; en el extranjero un trimestre 11 pesetas, un semestre 20 pesetas, un año 35 pesetas.

El pago será adelantado, pudiendo remitirse el importe en sellos ó libranzas á la administración del HERALDO DE NAVARRA, Espoz y Mins, 2, segundo derecha, Pamplona.

ANUNCIOS Y ESQUELAS

Precios convencionales con gran rebaja para los anunciantes que á la vez sean suscriptores.

#### ESTA SANCIONADO ¿Cuál es la bebida favorita del público que es el que mejor falla?

EL COGNAC DOMECG

# ¿Por qué? Por sus grandes virtudes tónicas. ¿Qué lo motiva?

El estar elaborado con los mostos más sanos de la rica comarca jerezana adaptando los más perfectos aparatos de la rica comarca que lo prueba; el haber sido el primero en implantar esta industria en España. Dígalo el consumo cada vez más creciente de Barcelona, Madrid, Sevilla, Bilbao, San Sebastian, incluso el mismo Jerez, y todavía más si cab; el extranjero, que la tienen como bebida predilecta.

# PROVEEDOR EFECTIVO DE LA REAL MESA

De venta en Pamplona: todos los catés, casinos, restaurant, tondas, incluso estación, círculos, almacenes de aguardientes, confiterías y ultramarinos.

Representantes en Pamplona, Bustillo y Compañía, Pozo-blanco 53.